

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **102 (1984)**

Heft 4

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
 Preise: Kalenderjahr Fr. 55.-, halb Fr. 33.-, Ausland Fr. 70.- jährlich
 Inserate: Publicitas, 3001 Bern ☎ 031 65 11 11, pro mm 60 Rp.
 Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
 Prix: Année civile fr. 55.-, un semestre fr. 33.-, étranger fr. 70.- par an
 Annonces: Publicitas, 3001 Berne ☎ 031 65 11 11, le mm 60 cts
 Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 4 - 45

Bern, Freitag, 6. Januar 1984
 Berne, vendredi, 6 janvier 1984

102. Jahrgang
 102e année

No 4 - 6. 1. 1984

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
 Zürich, Bern, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft,
 Appenzell A.R., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud,
 Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre
 pubblicazioni legali

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers.

Réduction du capital social et appel aux créanciers.

Öffentliches Inventar.

Procédure d'édite.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

GATT Code des normes: Notifications.

Private Anzeigen - Annonces privées - Annunci privati

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

22. Dezember 1983
SHF AG, in Zürich 4, Badenerstrasse 144, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 12. 1983. Zweck: Beratung bei sowie Vermittlung und Abwicklung von Handels- und Finanzgeschäften aller Art, insbesondere im Verkehr Schweiz-Holland, sowie Finanzberatung und Vermögensverwaltung auf eigene und auf fremde Rechnung. Die Gesellschaft kann Beteiligungen halten und verwalten sowie Grundigentum an- und verkaufen. Grundkapital: Fr. 200 000, voll libertiert, 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern alle Aktionäre bekannt, brieflich oder telegrafisch. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Dr. Max Baumann, von Mosnang, in Kilchberg ZH.

22. Dezember 1983
Schneider Engineering AG, in Volketswil, Brunnenstrasse 1, c/o Schneider Maschinenbau AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 12. 1983. Zweck: Planung, Entwicklung und weltweiter Vertrieb des gesamten Fabrikationsprogrammes der Schneider Maschinenbau AG, insbesondere von papier- und kunststoffverarbeitenden Maschinen, und derjenigen Fremdprodukte, welche dieses Fabrikationsprogramm passend ergänzen. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Beteiligungen an anderen Unternehmungen erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll libertiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder durch Zirkular oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Willi Schneider, von Dörflingen, in Greifensee, Präsident; Gerhard Steck, deutscher Staatsangehöriger, in Aumühle (D), und Yvonne Schneider, von Dörflingen, in Greifensee, alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22. Dezember 1983
Athletis Sportbau AG (Athletis Construtions Sportives SA) (Athletis Sport Construtions Ltd), Zweigniederlassung in Lindau. Unter dieser Firma besteht eine Zweigniederlassung der im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragenen Aktiengesellschaft Athletis Sportbau AG (Athletis Construtions Sportives SA) (Athletis Sport Construtions Ltd), mit Sitz in Zürich (SHAB Nr. 224 vom 26. 9. 1983, S. 3321). Adresse: Im Rigacher. Zweck: Einkauf und Verkauf von Grundstoffen für Sportplatzbeläge, Einbau von Sportplatzbelägen, Erstellen von Sportanlagen, Generalunternehmung für Sportplatzbau, Vermittlung von Aufträgen im Zusammenhang mit Sport- und Grünanlagen, Erwerb und Erteilung von Lizenzen sowie alle, mit dem vorgenannten Zweck in Verbindung stehenden Betätigungen im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch Friedel Balsam, deutscher Staatsangehöriger, in Steinhausen (D), Präsident des VR (Verwaltungsrates), mit Einzelunterschrift, sowie durch Urs Maag, von Zürich, in Zumikon, Delegierter des VR, und Eleonore Ehrler, von und in Zug, Mitglied des VR; diese beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner hat Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis dieser Zweigniederlassung: Alfred Imhof, von Fahrni, in Lindau ZH; er zeichnet je zusammen mit Urs Maag, Delegierter des VR, oder Eleonore Ehrler, Mitglied des VR.

22. Dezember 1983
ICT Intercontrolechnology AG, in Schlieren, Bernstrasse 4, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 12. 1983. Zweck: Vertrieb, Entwicklung, Konstruktion sowie Herstellung, Montage und Inbetriebnahme von Mess- und Prüfgeräten und -anlagen für die zerstörungsfreie Messung und Prüfung von Werkstoffen in den Bereichen: Metalle, Kunststoffe, Verbundwerkstoffe, Automobilbau, Flug- und Raumfahrttechnik sowie Nukleartechnik. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen und Liegenschaften erwerben, vermieten und veräußern. Grundkapital: Fr. 300 000, voll libertiert, 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören an: Peter Endress, von Rütenberg, in Oberengstringen, Präsident; Wilfried K. R. Rehme, deutscher Staatsangehöriger, in Siegburg-Braschoss (D), und Paul Hässig, von und in Menziken; alle drei mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22. Dezember 1983
Devinvest AG, in Zürich 8, Utoquai 49, c/o Careal Holding AG, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 12. 1983. Zweck: Beteiligung an Unternehmungen, Finanzierungen und Abschluss von Treuhändgeschäften sowie An- und Verkauf von andern Vermögenswerten; kann auch Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll libertiert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Ernst Wanger, von Zürich und Küssnacht ZH, in Küssnacht ZH, Präsident; Josef Bättig, von Zürich und Rickenbach LU, in Wallisellen, und Werner Schreiber, von Zürich und Rheinau, in Küssnacht ZH; alle mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22. Dezember 1983
Hans H. Kristensen SA, in Zürich 8, Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 293 vom 15. 12. 1983, S. 4281). Statuten am 12. 12. 1983 geändert. Die Firma lautet neu: Hans H. Kristensen Travel SA. Neue Umschreibung des Zwecks: Betreibung eines Reisebüros, Vermittlung von Reisen, Erbringung von Dienstleistungen als Reiseveranstalter, Verkauf von Reisearrangements, Betreuung von Reisenden, Vergabe von Know-how der Reisebranche an Dritte, Finanzierung sowie Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen nicht ausschliesslich des Tourismus im In- und Ausland, insbesondere von Gesellschaften der Hans H. Kristensen-Gruppe. Die Gesellschaft kann Vertretungen und Agenturen übernehmen und Immobilien erwerben.

22. Dezember 1983
Unirenova AG Zürich, in Zürich 11, Renovationen und Umbauten (SHAB Nr. 43 vom 22. 2. 1982, S. 565). Die Generalversammlung vom 6. 12. 1983 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 2400 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 300 000 auf Fr. 1 500 000, zerlegt in 2880 Namenaktien zu Fr. 500 und 600 Namenaktien zu Fr. 100 (Stimmrechtsaktien), erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist aus freien Reserven libertiert worden. Das Grundkapital ist voll libertiert. Bruno Platt ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Ulrich Steiner sind erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien: Peter Gmünder; seine Procura ist erloschen. Karl Steiner, Präsident des VR, und Peter Steiner, Mitglied des VR, sind auch Bürger von Zürich.

22. Dezember 1983
Exa Executive Advisers AG, bisher in Winterthur I, Dienstleistungen auf dem Gebiete der Unternehmensführung (SHAB Nr. 172 vom 27. 7. 1983, S. 2617). Statuten am 12. 12. 1983 geändert. Neuer Sitz: Zürich 8. Adresse: Kreuzstrasse 26. Durch Ausgabe von 400 neuen Namenaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 300 000 erhöht worden; es ist eingeteilt in 600 Namenaktien zu Fr. 500 und voll libertiert.

22. Dezember 1983
Cosmotan AG, bisher in Zürich 10, chemische Produkte (SHAB Nr. 72 vom 29. 3. 1978, S. 944). Statuten am 15. 12. 1983 geändert. Neuer Sitz: Dachsen. Adresse: Sonnenbergstrasse 550, c/o Ernst Züger.

22. Dezember 1983
Schleicher & Schnell AG, in Hombrechtikon, Fabrikation und Vertrieb von Filtrierpapieren (SHAB Nr. 8 vom 12. 1. 1982, S. 93). Statuten am 30. 11. 1983 geändert. Durch Ausgabe von 140 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 60 000 auf Fr. 200 000 erhöht worden; es ist eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und voll libertiert. Der Erhöhungsbetrag ist voll durch Verrechnung libertiert worden.

22. Dezember 1983
Mercasa AG, bisher in Kloten, Waren aller Art (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1974, S. 2290). Statuten am 13. 12. 1983 geändert. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: Bederstrasse 49, Zürich 2, c/o Piller & Co, Hoch- und Tiefbau. Rolf Piller ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Peter Piller, von Bonnfontaine, in Adliswil.

22. Dezember 1983
Cykolp-Verpackungs-Aktiengesellschaft, in Dietikon (SHAB Nr. 304 vom 30. 12. 1982, S. 4181). Statuten am 12. 12. 1983 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren. Herbert Borbe ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

22. Dezember 1983
Cony AG, in Zürich 5, Vermittlung von und Handel mit Immobilien usw. (SHAB Nr. 257 vom 3. 11. 1983, S. 3786). Neues Geschäftsdomicil: Scheuchzerstrasse 72, in Zürich 6.

22. Dezember 1983
Rend Holding AG, bisher in Zollikon, Erwerb und Verwaltung von Wertschriften, usw. (SHAB Nr. 194 vom 22. 8. 1983, S. 2926). Statuten am 13. 12. 1983 geändert. Neuer Sitz: Erlenbach. Adresse: Drusbergstrasse 1.

22. Dezember 1983
Maporex AG, in Zürich 9, Motorfahrzeuge und Autoersatzteile (SHAB Nr. 94 vom 25. 4. 1983, S. 1370). Othmar Borner ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Max Plazzeriano, von Uster, in Schneisingen. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Markus Pfenninger, von Bäretswil, in Schleinikon, und Nelly Plazzeriano, von Uster, in Schneisingen.

22. Dezember 1983
Handelskredit-Bank AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 258 vom 4. 11. 1983, S. 3801). Hans R. Bürgi ist nicht mehr Vizedirektor, sondern nun stellvertretender Direktor; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Elio Behar; Procura erloschen.

22. Dezember 1983
Medosan AG, in Zürich 8, Grosshandel mit Produkten aller Art (SHAB Nr. 148 vom 30. 6. 1982, S. 2121). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll libertiert.

22. Dezember 1983
Genossenschaft Engel, Ottenbach, in Ottenbach, Aufbau von familien- und kinderfreundlichem Lebensraum (SHAB Nr. 152 vom 6. 7. 1981, S. 2167). Die Generalversammlung vom 21. 11. 1983 hat die Statuten geändert. Neuer Zweck: Betrieb eines Produktionskollektivs mit gastronomischen und weiteren Dienstleistungen in gemeinsamer Selbsthilfe ihrer Mitglieder; ist auch bemüht, den Bedürfnissen von Kindern gerecht zu werden und führt in Ottenbach das Restaurant Engel in sozialer Verantwortung gegenüber Mensch und Umwelt; setzt sich zum Ziel, zum kulturellen Eigenleben der Region beizutragen, fördert die Selbstentfaltung und Kreativität durch Information, kulturelle und andere Tätigkeiten und ermöglicht es ihren Mitgliedern, sich ihren Lebensunterhalt durch vielseitige und gemeinschaftsbezogene Arbeit zu verdienen. Es bestehen nun Anteilscheine zu Fr. 1000. Theodor Schaller und Cornelia Merian sind aus der Verwaltung ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Christine Grünfeldler ist nicht mehr Präsidentin der Verwaltung, sondern nun Vizepräsidentin derselben; sie führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Mitglieder der Verwaltung: Paul Rippstein, von Zürich, in Obfelden, Präsident mit Einzelunterschrift, und Ursula Trzoska, von Zürich, in Horgen, Aktuarin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner führt Kollektivunterschrift zu zweien: Dieter Grünfeldler, von Zürich, in Ottenbach.

22. Dezember 1983
Architekturbüro Peter Bacher, Architekt HTL, in Wettswil am Albis, Stationsstrasse 54, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Bacher, von Obgesteln, in Wettswil am Albis. Architekturbüro.

22. Dezember 1983
Ewex, F. Baló, in Zürich 3, Geeringstrasse 95, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Ferenc Baló, ungarischer Staatsangehöriger, in Zürich 10. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt an: Eudora Baló-Gomez, Bürgerin von Singapur, in Zürich. Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art.

22. Dezember 1983
RIC Baureihand- und Immobilien AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 249 vom 25. 10. 1983, S. 3669). Statuten am 11. 10. 1983 geändert. Der Verwaltungsrat besteht aus 2 oder mehr Mitgliedern.

22. Dezember 1983
T. + C. Film AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 85 vom 13. 4. 1981, S. 1145). Hans-Peter Roderer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

22. Dezember 1983
Pizzeria Il Faro AG, in Dübendorf (SHAB Nr. 244 vom 17. 10. 1980, S. 3389). Ernst Bieri und Harry Roth sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift sind Beat Erismann, von Schlossrued, und Zürich, in Zürich, und Karl Keller, von Marthalen, in Wallisellen; die beiden Genannten zeichnen nicht gemeinsam, ein jeder von ihnen zeichnet ausschliesslich mit dem Einzelunterschriftsberechtigten Renato Caprari, Präsident des VR.

22. Dezember 1983
Treuff AG, in Zürich 11, Treuhandgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 200 vom 29. 8. 1983, S. 3006). Albert Gossweiler, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zürich.

22. Dezember 1983
Rothschild Bank AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 156 vom 8. 7. 1983, S. 2374). Neuer stellvertretender Direktor mit Kollektivunterschrift zu zwei: Louis Wüger, von Steckborn, in Bubikon. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zwei: Charles A. Niggli, von Deitingen, in Zollikon; Josef Karl Alois Eri, von Neudorf und Gunzwil, in Basel; Meinrad Müller; Beat Schlagenhau, und Hans Jürg Schneider; Prokuren der drei Letztergenannten erloschen. Jacqueline Dietsheim, Vizedirektorin, wohnt nun in Zumikon. Neu haben Kollektivunterschrift zu zwei: Monika Büchler, von Zürich und Simplan, in Erlenhach ZH; Renato Ghittini, von Giubiasco, in Vico Marcote, und Regula Kurt, von Attiswil, in Kilchberg ZH.

22. Dezember 1983
Spaltenstein AG Hoch + Tiefbau, in Zürich 11 (SHAB Nr. 147 vom 28. 6. 1983, S. 2242). Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zwei: Rolf Brunner, nun in Ottenbach; Prokura erloschen. Ferner führt nun Kollektivunterschrift zu zwei: Rolf Streuli, von Zürich und Wädenswil, in Thalwil. Neu haben Kollektivunterschrift zu zwei: Eugen Bolliger, von und in Wallisellen; Peter Nyffenger, von Wytzenen, in Dietikon, und Hansjürg Tschalzer, von Chur und Rhodanus, in Greifensee.

22. Dezember 1983
BKB Beraterkreis Börse AG, in Zürich 9, Betrieb von Finanz- und Handelsgeschäften (SHAB Nr. 215 vom 14. 9. 1979, S. 2945). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 12. 12. 1983 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

22. Dezember 1983
Gasolex AG, in Zürich 1, Erdöl- und Erdgasquellen (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1982, S. 194). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 13. 12. 1983 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

22. Dezember 1983
Plastinvest AG, in Dübendorf, Beteiligung an anderen Unternehmungen (SHAB Nr. 266 vom 14. 11. 1983, S. 3913). Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 22. 11. 1983 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde dieser Verein aufgelöst.

22. Dezember 1983
Verein Arbeitsgemeinschaft für Rechtshilfe, in Zürich 4, Beratung seiner Mitglieder bei rechtlichen Problemen (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1976, S. 407). Über diesen Verein wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 22. 11. 1983 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde dieser aufgelöst.

22. Dezember 1983
Suma Schuurberg & Mägerle, in Uster, Kollektivgesellschaft, Fusserme, Fusspuder und Fusskräuterbad (SHAB Nr. 83 vom 13. 4. 1982, S. 1118). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

22. Dezember 1983
Import Music, Francesco Trento, in Zürich, Pflanzschulstrasse 78, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Francesco Trento, italienischer Staatsangehöriger, in Schlieren. Einzelunterschrift ist erteilt an Giuseppe Trento, italienische Staatsangehöriger, in Schlieren. Import von und Handel mit Schallplatten, Musikkassetten und entsprechendem Zubehör.

22. Dezember 1983
Scherrer, Interieur, in Kilchberg, Inneneinrichtungen und Innendekorationen (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1979, S. 999). Neue Adresse: Seestrasse 150.

22. Dezember 1983
Sparkasse des Wahlkreises Thalwil, in Thalwil, Genossenschaft (SHAB Nr. 102 vom 4. 5. 1983, S. 1508). Prokura von Hedy Bickel erloschen. Hanspeter Stockli ist nicht mehr Verwalter, sondern nun Direktor; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zwei. Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zwei: Richard Gubser; Prokura erloschen.

22. Dezember 1983
Pirellex AG, in Thalwil, Verarbeitung von Textilien, insbesondere Herstellung von Uniformen (SHAB Nr. 191 vom 20. 8. 1981, S. 2674). Joannis Pistoras ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

22. Dezember 1983
Brunner Teppiche Lindenbühl AG, in Dübendorf (SHAB Nr. 279 vom 1. 12. 1981, S. 3781). Angelo Göppel ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Silvia Fröhlich, von Zürich, in Lufingen.

22. Dezember 1983
ARP Aktiengesellschaft für Rationalisierung und Produktionstechnik, in Adliswil (SHAB Nr. 58 vom 11. 3. 1982, S. 769). Neu haben Kollektivunterschrift zu zwei: Walter Waldis, von Vitznau, in Wollerau, und Ferdinand Volken, von Fieschertal, in Cham.

22. Dezember 1983
CTS Convention Travel AG, in Zürich 7, Organisation von Reisen (SHAB Nr. 134 vom 13. 6. 1983, S. 2029). Bruno Moersen ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Adresse: Schwandenholzstrasse 250, Zürich 11.

22. Dezember 1983
H. A. Schlatter AG, in Schlieren, Maschinen und Apparate aller Art, usw. (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1983, S. 2853). Neu hat Kollektivunterschrift zu zwei: Walter Seitz, von Kreuzlingen, in Urdorf.

22. Dezember 1983
Dataform AG, in Dübendorf, Endlos-Formulare und -Garnituren (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1979, S. 2805). Josef Lacher ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Werner Diriwachter, Mitglied des VR und Direktor, ist nun auch Präsident des VR; er führt weiterhin Einzelunterschrift.

22. Dezember 1983
Gertrud Ingold & Co, in Zollikon, Kommanditgesellschaft, Verwertung von Patenten (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1979, S. 2059). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

22. Dezember 1983
Heinz Rapp, in Herriberg, Holzweissenstrasse 27, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Rapp, deutscher Staatsangehöriger, in Herriberg, Vermögensberatung.

22. Dezember 1983
Jürg Etter Immobilien, in Zürich, Höschgasse 64, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Jürg Etter, von Zollikon, Zürich und Birwinken, in Zollikon. Einzelunterschrift ist erteilt an; Susanne Etter, von Zollikon, Zürich und Birwinken, in Zollikon. Verwaltung, An- und Verkauf sowie Vermittlung von Liegenschaften; Übernahme von Bautreuhandmandaten.

22. Dezember 1983
Peter Bräm, in Zürich, Rechtsfragen (SHAB Nr. 176 vom 1. 8. 1983, S. 2670). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. Dezember 1983
Dr. F. Rappai, Pharmazeutika, in Schlieren (SHAB Nr. 88 vom 14. 4. 1976, S. 1027). Neu hat Einzelprokura: Dr. Beat W. Müller, von und in Zürich.

22. Dezember 1983
Duopart AG, in Zürich 6, Institut für Partnervermittlung (SHAB Nr. 177 vom 2. 8. 1983, S. 2681). Prokura von Ursula Blum und Max Tschopp erloschen.

22. Dezember 1983
H. Marius AG, in Volketswil, Textilien (SHAB Nr. 275 vom 25. 11. 1982, S. 3777). Stefan Erne ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Einzelunterschrift: Debora Marius, von und in Zürich, und Leon Marius, von und in Zürich. Hensch Marius, Präsident des VR, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelunterschrift.

22. Dezember 1983
E. Martin, Seebach-Treuhand AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1979, S. 3). Jürg Lippuner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen.

22. Dezember 1983
Isler Fotografie & Verlag, in Winterthur I, Gustavstrasse 15, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Marcel Isler, von Zell ZH, in Winterthur I. Ausföhrung von Fotoarbeiten; Verlag von Post- und Glückwunschkarten.

22. Dezember 1983
Baugenossenschaft Bundespersonal Zumikon und Umgebung, in Zumikon (SHAB Nr. 153 vom 7. 7. 1981, S. 2177). Willi Diggelmann ist aus der Verwaltung ausgeschieden; Unterschrift erloschen. Neues Mitglied der Verwaltung und zugleich Präsident derselben mit Kollektivunterschrift: Werner Burkhard, von Sumiswald, in Zumikon. Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Sekretär oder Kassier Kollektivunterschrift. Neue Adresse: Thesenacher 32, c/o Werner Burkhard.

22. Dezember 1983
Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft Winkel-Rüti, in Winkel (SHAB Nr. 186 vom 11. 8. 1980, S. 2686). Elisabeth Meier ist aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Corinna Brun, von und in Winkel, Mitglied des Vorstandes, ist nun zugleich Aktuarin desselben; sie führt nun Kollektivunterschrift zu zwei.

22. Dezember 1983
Schafzuchtgenossenschaft Zürcher Oberland, in Wetzikon (SHAB Nr. 210 vom 10. 9. 1982, S. 2934). Neue Adresse: Bahnhofstrasse 261, c/o Hans Peter Wahl, RA.

22. Dezember 1983
Ardina AG, in Zürich 4, Hardstrasse 70, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 10. und 24. 11. 1983. Zweck: Import, Export und Handel mit Garmenten aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Klaus E. Sträubli, von Wädenswil, in Uitikon, mit Einzelunterschrift.

22. Dezember 1983
Novisa Revisions- und Treuhand AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 174 vom 29. 7. 1983, S. 2646). Die Generalversammlung vom 26. 9. 1983 hat die Statuten geändert. Durch Rückzahlung und Vernichtung von 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und 1000 Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 1 000 000 auf Fr. 500 000, zerlegt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000, herabgesetzt worden. Es ist voll liberriert. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften über die Kapitalherabsetzung ist mit öffentlicher Urkunde vom 9. 12. 1983 festgestellt worden.

22. Dezember 1983
Créations et Produits Gastronomiques «Chez Max» SA, in Meilen, Plattenstrasse 88, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 12. 1983. Zweck: Produktion von sowie Handel mit gastronomischen Produkten «Chez Max»; kann sich an artverwandten Geschäften beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert, 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Max A. Kehl, von Rebstein und Zürich, in Meilen, mit Einzelunterschrift.

22. Dezember 1983
Walter Schmid, Inhaber Paul Eberhard, in Bassersdorf, Engros-handel mit Velos und Velobestandteilen (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1980, S. 3849). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die «Aktiengesellschaft vormals Walter Schmid WS», in Bassersdorf, erloschen.

22. Dezember 1983
Aktiengesellschaft vormals Walter Schmid WS, in Bassersdorf, Sagiweg 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 6. 12. 1983. Zweck: Handel mit Fahrrädern und Bestandteilen; kann Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 200 000, voll liberriert, 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Erwirbt das Geschäft der Einzelfirma «Walter Schmid, Inhaber Paul Eberhard», in Bassersdorf, mit Aktiven von Fr. 683 000 und Passiven von Fr. 500 000 gemäss Übernahmebilanz per 1. 9. 1983 zum Preise von Fr. 183 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Fabio Dal Molin, von Zürich, in Würenlos, Präsident, und Erwin Zörjen, von Zweisimmen, in Lostorf, beide mit Kollektivunterschrift zu zwei, sowie Paul Eberhard, von Mettlen, in Bassersdorf, dieser ohne Zeichnungsberechtigung.

22. Dezember 1983
Ira - Institut für Industrieplanung und rationale Arbeitsmethoden Aktiengesellschaft, in Zürich 4 (SHAB Nr. 217 vom 16. 9. 1980, S. 3053). Statuten am 20. 12. 1983 geändert. Durch Ausgabe von 500 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 200 000 auf Fr. 700 000, zerlegt in 700 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberriert.

22. Dezember 1983
Presdok AG, in Zürich 11, Schaffhauserstrasse 347, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 12. 1983. Zweck: Beschaffung, Auswertung und Verkauf von Informationen sowie Herausgabe von Publikationen; sie kann Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder telegrafisch oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Urs Graf, von Langnau im Emmental und Winterthur, in Winterthur, Präsident, sowie Hans-Ulrich Helfer, von Courlevon und Lurtigen, in Zürich.

22. Dezember 1983
Dinana AG, bisher in Hergiswil NW (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1983, S. 1422). Statuten, welche ursprünglich vom 10. 4. 1968 datieren und letztmals am 22. 1. 1979 geändert wurden, am 5. 10. 1983 geändert. Neuer Sitz: Zürich 7. Adresse: Wartstrasse 14, c/o Advokaturbüro Dr. Heinz Doswald. Zweck: Kauf, Verkauf, und Verwaltung von Vermögenswerten aller Art und Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte sowie Treuhand- und Revisionsstätigkeit. Grundkapital: Fr. 150 000, voll liberriert, 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Fr. 100 000 des Grundkapitals sind durch Verrechnung liberriert worden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören bisher mit Einzelunterschrift an: Elsbeth Doswald-Kaspar, Präsidentin, sowie Dr. Heinz Doswald, beide von Neuheim, in Zürich.

22. Dezember 1983
AT & T und Philips Telecommunication AG (AT & T und Philips Telecommunication SA) (AT & T und Philips Telecommunication Ltd), in Zürich 2, Allmendstrasse 140, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 20. 12. 1983. Zweck: Entwicklung, Produktion und Vertrieb von öffentlichen Telecommunications-, Vermittlungs- und Übertragungssystemen aller Art sowie Beratungsstätigkeit im Bereiche der Telecommunicationssysteme; sie kann alle kommerziellen, finanziellen und anderen Transaktionen tätigen, die mit dem Hauptzweck in Zusammenhang stehen; ferner kann sie sich an anderen Unternehmen im gleichen oder ähnlichen Geschäftsbereich im In- und Ausland beteiligen oder dergleichen Unternehmen errichten, erwerben oder finanzieren und Liegenschaften erwerben. Grundkapital: Fr. 8 000 000, voll liberriert, 8000 Namenaktien zu Fr. 1000. Beabsichtigt, von der Philips AG, in Zürich, Materialvorräte, Maschinen und Werkzeuge, Guthaben gegenüber Kunden, Vorarbeiten für neue Produkte und Know-how zum Preise von maximal Fr. 15 000 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Giulio Arsuffi, von Aarau, Diesbach und Uitikon, in Uitikon, mit Einzelunterschrift.

22. Dezember 1983
Schuhhaus Küng AG, in Dübendorf, Wilstrasse 7, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 12. 12. 1983. Zweck: Betrieb eines Schuh- und Sportgeschäftes, insbesondere Handel mit Lederwaren aller Art, wie Schuhe, Taschen, Accessoires; ferner Handel im Bereich Sportbekleidung für Tennis, Eishockey und dergleichen; sie kann sich an gleichen oder ähnlichen Unternehmen beteiligen und solche übernehmen sowie ferner Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma Walter Küng, Schuhhaus, in Dübendorf, mit Aktiven von Fr. 480 190.83 und Passiven von Fr. 264 788.35 gemäss Bilanz vom 30. 11. 1983 zum Preise von Fr. 215 402.48, von dem Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Walter Küng, Präsident, sowie Anna Margaretha Küng, beide von Werthenstein, in Dübendorf.

22. Dezember 1983
Berotrans AG, in Hönöri, Durchführung internationaler Transporte von Gütern aller Art (SHAB Nr. 53 vom 6. 3. 1981, S. 714). Statuten am 19. 12. 1983 geändert. Neue Firma: Heussi Int. Transporte AG. Jakob Bleiker ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Walter Heussi ist nicht mehr Präsident des VR, sondern nunmehr einziges Mitglied desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu hat Einzelprokura: Rita R. Güntensperger, von Eschenbach SG, in Bülach.

22. Dezember 1983
Euranis Leasing AG, in Zürich 2, Seestrasse 131, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 19. 12. 1983. Zweck: Durchführung und Vermittlung von allen Leasinggeschäften; sie kann auch Finanzgeschäfte tätigen und für eigene und fremde Rechnung Vermögenswerte jeglicher Art erwerben, vermitteln, verwalten und veräußern; ferner kann sie für eigene und fremde Rechnung Immobilien erwerben, verwalten, vermieten und veräußern sowie sich ferner an anderen Unternehmen beteiligen. Grundkapital: Fr. 2 000 000, voll liberriert, 2000 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Michael Saupe, von Muri bei Bern, in Untereggenstrungen.

22. Dezember 1983
A. Zimmermann & K. Kaufmann AG, in Zürich 9, Hohlstrasse 485, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 16. 12. 1983. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen auf dem Gebiete der Textilreinigung, insbesondere Betrieb von Wäscherei- und Büglerei-Betrieben sowie von chemischen Reinigungsbetrieben; kann sich auch bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 500 Namenaktien zu Fr. 100. Erwirbt gemäss Kaufertrag vom 10. 12. 1983 Textilreinigungsmaschinen und Einrichtungsgegenstände zum Preise von Fr. 30 000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Armin Zimmermann, von Lützelflüh, in Zürich, Präsident, und Karl Kaufmann, von Basel, in Zürich; beide mit Einzelunterschrift.

22. Dezember 1983
HDK-Fernsehproduktion AG, in Zürich 7, Toblerstrasse 68, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 12. 1983. Zweck: Produktion von Spielfilmszenen auf internationaler Ebene, Synchronisation derselben sowie Verwertung von Urheberrechten in diesem Zusammenhang; kann Grundeigentum an- und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern die Aktionäre bekannt, brieflich oder telegrafisch. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Bruno Oggier, von Varen, in Laupen. Direktoren sind: Dr. Mohamed El-Sayed, deutscher Staatsangehöriger, in Bad Nauheim (D); Dr. Werner Haas, deutscher Staatsangehöriger, in Zürich, diese beiden mit Einzelunterschrift; Dieter Reinhard Behm, deutscher Staatsangehöriger, in Kirchholz (D), und Jürgen Schultz, deutscher Staatsangehöriger, in Buchholz in der Nordheide (D), diese letzteren beide mit Kollektivunterschrift zu zwei.

22. Dezember 1983
Marc Schuhhandels AG, in Opfikon, Waren aller Art (SHAB Nr. 31 vom 9. 2. 1981, S. 414). Dr. Erwin Lustenberger ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Walter Nussbaumer, von Mümliswil-Ramiswil, in Zürich.

22. Dezember 1983
Rada Matija AG, in Stäfa, Betrieb eines Verlages und einer Versandbuchhandlung (SHAB Nr. 195 vom 21. 8. 1980, S. 2805). Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist nun voll liberriert. Statuten am 16. 12. 1983 geändert. Durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital auf Fr. 150 000 erhöht worden; es ist eingeteilt in 150 Namenaktien zu Fr. 1000 und voll liberriert. Der Erhöhungsbetrag ist voll durch Verrechnung liberriert worden.

Le président du Tribunal civil du district de Morges somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 10 mars 1984 au greffe du Tribunal, sous peine d'en voir prononcer l'annulation: obligation de caisse de fr. 7000.-, 6%, de la Caisse d'épargne et de crédit, à Lausanne, portant le numéro 317 695, émise le 7 août 1981, échéant le 7 août 1984, avec coupon au 7 août 1982 et suivants attachés. (50¹)

1110 Morges, le 31 août 1983

Le président:
P. L. Cornu

Nachdem der nachstehende Titel:

Inhaberschuldbrief für Fr. 440.-, errichtet am 2. November 1931, haftend im ersten Rang auf Kat. Nr. 1521 (neu Parz. Nr. 1638) im Grundbuch Bichelsee, Schuldner und Pfandbesitzer zum Zeit der Errichtung: Robert Rast, Itaslen, 8362 Balterswil, eingetragen im Grundbuch Bichelsee: Pfd. Bd. 17/213/112,

innert Jahresfrist seit der Auskündigung nicht vorgelegt worden ist, wird der Titel als kraftlos erklärt. (163)

8370 Sirmach, den 2. Januar 1984 Gerichtspräsidium Mönchwilten
in 8370 Sirmach

Le juge-instructeur I du district de Sierre, à la requête de Me André Viscolo, avocat à Montana, agissant pour l'Ecole Suisse de Ski, à Montana, somme le détenteur du titre désigné ci-après de le produire au greffe du Tribunal de Sierre jusqu'au 9 juillet 1984 sous peine d'en voir prononcer l'annulation par suite de perte (art. 981 ss CO):

action nominative no 331 de la société anonyme Télécabine du Grand Signal SA, de siège social à Montana-Vermala, commune de Montana. (161³)

3960 Sierre, le 3 janvier 1984

Le juge-instructeur I:
P.-A. Berclaz

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Coser AG in Liquidation, Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 22. Dezember 1983 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Gaston Collon, c/o Bourcart Treuhänder AG, Falknerstrasse 7, 4001 Basel, anzumelden. (A32²)

4001 Basel, den 3. Januar 1984

Der Liquidator

Kraftloserklärungen Annulations - Annulamenti

Es werden als nichtig und kraftlos erklärt:

a. Fr. 12 000.- Namensschuldbrief vom 4. Februar 1955 zugunsten Albert Hunziker, geboren 1877, Maurer, von Moosleerau, in Buchs AG, Maximalzinsfuß 6%, haftend im 2. Rang auf GB Buchs Nr. 119, Plan 11, Parz. 429, lautend auf Albert Hunziker, geboren 1906, pens. Monteur, von Moosleerau, in Buchs, als Schuldner und Pfandgeber.

b. Fr. 15 000.- Namensschuldbrief vom 23. Mai 1928, zugunsten der Allg. Aargauischen Sparkassenscheine, Aarau, haftend im 1. Rang auf GB Buchs Nr. 1061, Plan 11, Parz. 1247, lautend auf Hermann Lienhard-Wernli, geboren 1900, von und in Buchs, als Schuldner und Pfandgeber. (165)

5000 Aarau, den 6. Januar 1984

Bezirksgericht Aarau

Das Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt hat mit Entscheid vom 22. Dezember 1983 die Obligationen Nrn. 1943/44 von Fr. 10 000.- = 2/5000.- der Japan Development Bank, zu einem Zinssatz von 6 3/4%, mit einer Laufzeit von 1981 bis 1991, mit Jahrescoupons per 18. Mai 1982 und folgende, nach Ablauf der Auskündigungsfrist kraftlos erklärt. (P 98/83). (148)

4001 Basel, den 27. Dezember 1983

Zivilgericht Basel-Stadt
Prozesskanzlei

Levi Strauss Financial Services AG, Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Im Zusammenhang mit der Liquidation unserer Gesellschaft werden allfällige Gläubiger gemäss Art. 742 OR hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 14 Tagen seit der 3. Veröffentlichung dieses Schuldenrufes bei der unterzeichneten Gesellschaft anzumelden. (A33³)

4051 Basel, den 6. Januar 1984

Levi Strauss Financial Services AG
Elisabethenanlage 27, 4051 Basel

Easternoil SA, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 28 décembre 1983 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur, M. Beat E. Corpataux, à Fribourg, rue St-Pierre 30. (A36²)

1700 Fribourg, le 29 décembre 1983

Le liquidateur

Merzavo SA, Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 28 décembre 1983 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de la liquidatrice, Fidustrust Société de Gestion et de Révision SA, à Fribourg, chemin des Primevères 12. (A35²)

1700 Fribourg, le 29 décembre 1983

La liquidatrice

Die erstmals in Nr. 147 des Schweizerischen Handelsamtsblattes vom 28. Juni 1983 als vermisst aufgerufenen folgenden Kassenscheine der Kantonalbank von Bern, lautend auf den Inhaber:

a. zwei Kassenscheine 4 1/4%, Serie FB Nrn. 10993/94, von nom. je Fr. 1000.-, Verfall am 28. Februar 1983, mit Coupons per 28. Februar 1983;

b. zwei Kassenscheine 3%, Serie AE Nrn. 8035/36, von nom. je Fr. 1000.-, Verfall am 25. März 1983, mit Coupons per 25. März 1983;

c. Kassenschein 3%, Serie AE Nr. 8817, von nom. Fr. 1000.-, Verfall am 15. Mai 1983, mit Coupons per 15. Mai 1983;

d. drei Kassenscheine 3 1/2%, Serie CE Nrn. 16246/48, von nom. je Fr. 1000.-, Verfall am 20. November 1984, mit Coupons per 30. November 1983 und folgende;

e. Kassenschein 3 1/2%, Serie CF Nr. 12990, von nom. Fr. 5000.-, Verfall am 20. November 1984, mit Coupons per 20. November 1983 und folgende;

sind dem Richter innert der anberaumten Frist nicht vorgewiesen worden; sie werden hiermit kraftlos erklärt. (157)

3011 Bern, den 29. Dezember 1983

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minnig

Es wird kraftlos erklärt:

Schuldbrief von Fr. 20 000.- vom 28. August 1951, lastend auf Röschenz GB Nr. 1136, zugunsten der Bezirkskasse Laufen. (164)

4242 Laufen, den 3. Januar 1984

Der Gerichtspräsident:
Strasser

Der Schuldbrief vom 12. Juni 1954, lastend auf GB Daniken Nr. 1086 im 1. Rang, im Betrage von Fr. 25 000.- Gläubigerin ist Frau Lina Baumann-Meier, 1912, Ehefrau des Ernst, in Olten; Schuldnerin zur Zeit der Errichtung war Frau Rosa Meister-Waldmeyer, in Däniken, ist kraftlos erklärt. (145)

4600 Olten, den 28. Dezember 1983

Der Amtsgerichtspräsident
von Olten-Gösgen

Pierremont B S.A., Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

Selon procès-verbal de son assemblée générale extraordinaire du 27 décembre 1983, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale Pierremont B S.A., en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances d'ici au 29 février 1984 par écrit, accompagnées des pièces justificatives, auprès du liquidateur de la société M. Gérard Pidoux, au chemin des Lys 1A, à Lausanne. (A4¹)

1000 Lausanne, le 27 décembre 1983

Pierremont B S.A. en liquidation
Le liquidateur: G. Pidoux

Repli-Glion S.A. en liquidation, Vevey

Liquidation et appel aux créanciers conformément
aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 27 décembre 1983 la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances d'ici au 15 février 1984 auprès du liquidateur, M. Jean Desponds, à Montreux, c/o Régie de la Riviera S.A. (A26²)

1860 Montreux, le 27 décembre 1983

Le liquidateur

Tempmaster Invest S.A., Montreux

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément
à l'art. 733 CO

Troisième publication

Conformément aux art. 732 et 733 CO, le conseil d'administration avise ses créanciers qu'il a décidé de réduire le capital social de la société de fr. 2 697 000.- à fr. 437 000.- par le remboursement de 113 actions au porteur d'une valeur de fr. 20 000.- chacune. Production des créances: au siège de la société, rue du Théâtre 5, à Montreux. (A3¹)

1820 Montreux, le 3 janvier 1984

Le conseil d'administration

Öffentliches Inventar

Über den Nachlass des am 29. November 1983 verstorbenen

Ernst Betschart,

geboren 12. Mai 1913, von Illgau, wohnhaft gewesen in 8853 Lachen, Oberdorfstrasse 26, ist vom Einzelrichter der Mareh mit Verfügung vom 30. Dezember 1983 die Aufnahme des öffentlichen Inventars gemäss Art. 580 ff. ZGB und § 42 EGZGB angeordnet worden.

Es werden daher die Gläubiger, mit Einchluss der Bürgschaftsgläubiger, und die Schuldner des Erblassers aufgefordert, ihre Forderungen und Schulden bis zum 15. Februar 1984 beim Notariat March in 8853 Lachen schriftlich anzumelden.

Die Gläubiger werden auf die in Art. 590 ZGB genannten Folgen der Nichtanmeldung aufmerksam gemacht, wonach die Erben den Gläubigern, deren Forderungen deshalb nicht in das Inventar aufgenommen worden sind, weil sie deren Anmeldung versäumt haben, weder persönlich noch mit der Erbschaft haften, soweit sie nicht durch Pfandrechte gedeckt sind.

Die Schuldner und Gläubiger im Besitze von Faustpfändern, welche es unterlassen, eine Eingabe zu machen, werden mit Ordnungsbussen bestraft.

Alle Personen, die Sachen des Verstorbenen besitzen (einschliesslich offene und geschlossene Depots), haben diese der unterzeichneten Amtsstelle innert der gleichen Frist schriftlich zu melden. (A31)

8853 Lachen, den 2. Januar 1984

Notariat Mareh

Procédure éditale

Le juge-instructeur I du district de Sierre,

à la requête de Me André Viscolo, avocat à Montana, agissant pour Mme vve Valentine Bonvin, née Robyr, fille de Victor et de Françoise née Robyr, vve de Jean Bonvin, de Jean-Baptiste et de Barbe née Cordonier, domiciliée à Montana-Village, laquelle expose que durant plus de 30 ans elle a possédé l'immeuble décrit ci-dessous:

Parcelle no 231, plan no 2, nom local:
Derri les Granges, commune de Montana
144 m², vigne 144 m² à fr. 40.- fr. 5760.-

Propriétaire:
Bonvin Pierre-Joseph de Victor PJ 239-1927
Montana, le 3 décembre 1983 (s) TR M. Mabillard + sceau
invite toutes les personnes qui se prétendraient être au bénéfice d'un droit quelconque sur cet immeuble à le consigner auprès du Tribunal de Sierre, dans un délai de six semaines expirant le 20 février 1984, sous peine de déchéance.

Il est exposé que selon déclaration du cadastre de la commune de Montana, le nom du propriétaire (Pierre-Joseph Bonvin, de Victor) a été tracé sur la légende des propriétaires, sans indication de suite. (A34¹)

3960 Sierre, le 30 décembre 1983

Le juge-instructeur I de Sierre

Banque Intercommerciale de Gestion, Lausanne

Réduction du capital social et appel aux créanciers conformément
à l'art. 733 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 14 décembre 1983 a décidé de réduire le capital social de fr. 16 500 000.- à fr. 11 000 000.- par l'annulation et le remboursement à la valeur nominale de fr. 1000.- de 5500 actions.

Conformément à l'art. 733 CO, les créanciers sont informés qu'ils pourront produire leurs créances auprès de la Banque Intercommerciale de Gestion, avenue de Rumine 20, 1001 Lausanne, dans un délai de deux mois dès la troisième publication du présent avis et exiger d'être désintéressés ou garantis. (A37²)

1001 Lausanne, le 14 décembre 1983

Le conseil d'administration

Mittellungen Communications Comunicazioni

GATT Code des normes: Notification 83.249

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>ETATS-UNIS</u>
2. Organisme responsable: Office de contrôle des médicaments et des produits alimentaires (189)
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 <input checked="" type="checkbox"/> , 2.6.1 <input type="checkbox"/> , 7.3.2 <input type="checkbox"/> , 7.4.1 <input type="checkbox"/> , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Appareils à rayons laser (chapitre 90 de la NCCD)
5. Intitulé: Projet de modification des normes concernant les propriétés d'emploi des appareils à rayons laser.
6. Teneur: L'Office de contrôle des médicaments et des produits alimentaires se propose de modifier comme suit les normes concernant les propriétés d'emploi des appareils à rayons laser: élargissement de la bande des longueurs d'ondes visées; institution de prescriptions minimales en ce qui concerne la notification et l'enregistrement des ventes de composants proposés par le fabricant du matériel initial; simplification et clarification de la définition des expressions "conditions d'utilisation", "enveloppe de protection" et "classification des appareils"; et adjonction d'une nouvelle définition pour les "appareils à rayons laser de la classe III a)". L'Office se propose également de modifier les prescriptions relatives aux propriétés d'emploi des produits ci-après: dispositifs de sécurité à clé; optiques de visualisation; connecteurs de télécommande; retards pour indicateurs d'émission; claviers de commande; atténuateurs de faisceaux; en outre, certains paramètres concernant la mesure du rayonnement seraient également visés. Des modifications sont également envisagées pour préciser que certains appareils à rayons laser doivent nécessairement être dotés de dispositifs de protection contre les panes de balayage, de mécanismes manuels de réarmement et d'indicateurs d'émission.
7. Objectif et justification: Protection de la santé publique
8. Documents pertinents: 48 FR 54164, 30 novembre 1983, 21 CFR parties 1 000 et 1 040. Sera publié dans le <u>Federal Register</u> après adoption.
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: A fixer
10. Date limite pour la présentation des observations: 23 Janvier 1984
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 83.250

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>JAPON</u>
2. Organisme responsable: Division du logement, Direction des biens de consommation, Ministère du commerce extérieur et de l'industrie
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 <input type="checkbox"/> , 2.6.1 <input type="checkbox"/> , 7.3.2 <input checked="" type="checkbox"/> , 7.4.1 <input type="checkbox"/> , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Composants de systèmes solaires: Capteur d'énergie solaire (NCCD 39.02, 40.14, 73.40, 74.04, 76.03) Réservoir (NCCD 73.22, 73.37)
5. Intitulé: Etablissement d'un système de certification des capteurs d'énergie solaire et réservoirs de bonne qualité.
6. Teneur: Conformément au système de certification, le Ministère du commerce extérieur et de l'industrie procède aux essais d'évaluation de la performance des capteurs d'énergie solaire et réservoirs faisant partie de l'équipement composant des systèmes solaires et délivre des certificats à l'équipement dont la fonction de production d'énergie et les autres fonctions sont reconnues comme étant bonnes.
7. Objectif et justification: Assurer la protection du consommateur et encourager la diffusion des systèmes solaires en certifiant convenablement les composants de ces systèmes.
8. Documents pertinents: La description sera publiée dans Tsusansho-Koho (Bulletin ministériel) lorsqu'elle aura été adoptée.
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: 20 février 1984
10. Date limite pour la présentation des observations: 6 février 1984
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 83.251

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>CANADA</u>
2. Organisme responsable: Ministère de la santé nationale et du bien-être social
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 <input checked="" type="checkbox"/> , 2.6.1 <input type="checkbox"/> , 7.3.2 <input type="checkbox"/> , 7.4.1 <input type="checkbox"/> , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Lampes solaires
5. Intitulé: Modification au Règlement sur les dispositifs émettant des radiations
6. Teneur: Les modifications visent à établir les normes de conception, de construction et de fonctionnement et les exigences d'étiquetage pour tous les types d'appareils de bronzage offerts sur le marché, qui sont munis ou conçus pour être munis de lampes à rayonnements ultraviolets.
7. Objectif et justification: Protection de la santé des usagers
8. Documents pertinents: 1) La Gazette du Canada, Partie I, 3 décembre 1983, pp. 10703-10707 2) Règlement sur les dispositifs émettant des radiations 3) La Gazette du Canada, Partie II, après l'adoption et l'entrée en vigueur
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: Non cité
10. Date limite pour la présentation des observations: 25 janvier 1984
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

GATT Code des normes: Notification 83.252

1. Partie à l'Accord adressant la notification: <u>ETATS-UNIS</u>
2. Organisme responsable: Office de contrôle des médicaments et des produits alimentaires (190)
3. Notification au titre de l'article 2.5.2 <input checked="" type="checkbox"/> , 2.6.1 <input type="checkbox"/> , 7.3.2 <input type="checkbox"/> , 7.4.1 <input type="checkbox"/> , autres:
4. Produits visés (le cas échéant, position de la NCCD, sinon position du tarif douanier national): Aspartam
5. Intitulé: L'aspartam utilisé comme ingrédient inactif dans les médicaments à usage des personnes
6. Teneur: L'Office de contrôle des médicaments et des produits alimentaires propose de déclarer l'aspartam propre à être utilisé comme ingrédient inactif dans les médicaments à usage des personnes, à condition que la présence et la quantité du composant phénylalanine contenu dans le médicament, par dose unitaire, soient signalées sur l'étiquette et dans la notice. Les données à ce sujet font apparaître que l'aspartam peut être utilisé en toute sécurité comme édulcorant, sous réserve que les personnes souffrant de phénylcétonurie soient averties de la présence et de la quantité de phénylalanine dans le médicament.
7. Objectif et justification: Santé et sécurité
8. Documents pertinents: 48 FR 54993, 8 décembre 1983; 21 CFR partie 201. Sera publié dans le <u>Federal Register</u> après adoption
9. Dates projetées pour l'adoption et l'entrée en vigueur: A fixer
10. Date limite pour la présentation des observations: 30.01.1984
11. Pour informations et observations s'adresser au Secrétariat des Normes, OFAEE, Palais fédéral Est, 3003 Berne. Téléphone: 031/61 23 09

Commonwealth of Australia

8% Anleihe 1975-90 von sFr. 60 000 000

(Valoren-Nummer 639 122)

Die Gesellschaft macht von Ihrem Recht zur vorzeitigen Rückzahlung der ganzen Anleihe gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen Gebrauch und wird den Totalbetrag von sFr. 60 000 000 nom. per 1. April 1984 zu 100¼% vorzeitig zurückzahlen.

Alle Titel dieser Anleihe, versehen mit dem Coupon per 1. April 1985 und folgende, können vom 1. April 1984 an bei den auf den Titeln erwähnten Banken zur Rückzahlung vorgewiesen werden.

Zürich, im Januar 1984

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

Sisli AG, Buochs NW

Einladung der Aktionäre zur ausserordentlichen Generalversammlung

Freitag, den 27. Januar 1984, 14 Uhr, im Sitzungszimmer der Glanzmann Treuhand AG, Weinmarkt 9, Luzern.

Traktanden:

1. Wahl der Kontrollstelle.
2. Wahl des Verwaltungsrates.
3. Bericht zur Finanzlage der Gesellschaft.
4. Kapitalerhöhung auf Fr. 500 000.-
5. Beschlussfassung Vertrag mit dem Direktor.
6. Verschiedenes.

Luzern, den 29. Dezember 1983

Die Generalversammlung

Stella International Trading AG

Badenerstrasse 681, Zürich

Einladung zur Generalversammlung

auf Donnerstag, 19. Januar 1984, 9 Uhr, bei Revisions- und Verwaltungsgesellschaft mbH, Talstrasse 9, 8001 Zürich.

Traktanden:

1. Wahl der Kontrollstelle.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Gewinn- und Verlustrechnung und der Bilanz.
3. Entlastung der Verwaltung.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
5. Verschiedenes.

Die Kontrollstelle:
Revisions- und Verwaltungsgesellschaft mbH, Zürich

Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen

Im April 1983 erschien als Sonderheft Nr. 95 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über die anfangs 1983 bestehende Regelung der «Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen».

Die Veröffentlichung informiert über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen für erwachsene Arbeitnehmer festgelegten Regelungen der bezahlten Ferien- und Feiertage. Ausserdem sind die geltenden eidgenössischen und kantonalen Ferien- und Feiertagsvorschriften aufgeführt, so dass ein umfassender Überblick über den Stand der Ferien- und Feiertagsbestimmungen entsteht. Die Publikation ist gemischtsprachig.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 11.-. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern.

Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

Wir übernehmen laufend Liquidations- und Überschussposten aller Art von Fabriken, Konkursärtern, Banken usw.

Roby's Überschusswaren AG

Amerbachstrasse 45, 4057 Basel
Tel. 061 32 76 66, Telex 62906

Inserate
im
SHAB
haben
Erfolg

Aufruf

Es wird vermisst:
Sparheft Nr. 1.023.752.03 Volksbank Willisau AG haltend per 1. Januar 1983 Fr. 9520.-

Der allfällige Inhaber dieses Sparheftes wird hiermit aufgefordert, dieses Innert drei Monaten der Volksbank Willisau AG, Luzern, vorzuweisen. Nach dieser Frist erfolgt die Kraftloserklärung nach Art. 90 OR.

Luzern, den 29. Dezember 1983
Volksbank Willisau AG Luzern

Zu verkaufen an schöner Aussichtslage in Chur

Landparzelle von ca. 2300 m², davon 1040 m² in der Wohnzone 1, 10 Fussminuten vom Postplatz entfernt. Fr. 225 000.-

Anfragen unter Chiffre 13-50149, an Publicitas, 7001 Chur.

Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1979-1981

Im April 1982 erschien als Sonderheft Nr. 94 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über

Lohnsätze und Arbeitszeiten in Gesamtarbeitsverträgen, 1979-1981

Die Veröffentlichung enthält die Ergebnisse der bei den Berufsverbänden der Arbeitgeber und Arbeitnehmer jährlich im Herbst durchgeführten Erhebungen über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen festgelegten Lohnsätze und Arbeitszeiten. Sie erstreckt sich auf die Jahre 1979-1981 und umfasst mehr als 4000 Lohnpositionen aus allen Erwerbszweigen, gegliedert nach Arbeiterkategorien und dem örtlichen Geltungsbereich. Die Publikation ist eine überarbeitete Neuauflage früherer Sonderhefte. Die systematische Darstellung vermittelt einen umfassenden Überblick über den Stand und die Entwicklung der Tariflöhne und stellt für alle Kreise, die sich mit Lohnfragen befassen, ein wertvolles Orientierungsmittel dar. Der Text des Sonderheftes ist gemischtsprachig.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 35.-. Voreinzahlungen sind erbeten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

Das Anlageheft Nr. 9073-14168-8, ausgestellt von der Bank Leu AG, Zürich, mit einem Guthabensaldo von Fr. 43 900.25, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Anlageheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe binnen 6 Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der unterzeichneten Bank vorzuweisen; andernfalls wird dieses Anlageheft als kraftlos erklärt und ein neues ausgestellt.

Bank Leu AG

Das Vorsorge- und Alterssparheft Nr. 9074-03879-1, ausgestellt von der Bank Leu AG, Zürich, mit einem Guthabensaldo von Fr. 55 564.95, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Vorsorge- und Alterssparheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe binnen 6 Monaten, von heute an gerechnet, an den Schaltern der unterzeichneten Bank vorzuweisen; andernfalls wird dieses Vorsorge- und Alterssparheft als kraftlos erklärt und ein neues ausgestellt.

Bank Leu AG

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt die unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft»

- Kompetent, umfassend und persönlich
- Kunden-typische Applikationen
- Gutausgebaute Software, gutproportionierte Hardware
- Gründliche, individuelle Schulung
- Partnerschaftliche Betreuung après-vente

Beratung und Betreuung à la Pebe:

Pebe Datentechnik bietet die Software überhaupt. Dazu: technisch überdurchschnittlich gutausgebaute, bis ins Detail durchdachte Software. Eine ideale Ausgangslage für individuelle Wünsche und Ansprüche. Die Voraussetzung für preiswerte hochstehende CTM-Computer und Peripheriegeräte sowie eine Pebe-typische Beratung und Betreuung: umfassend, intensiv, persönlich. Ganz im Sinne einer echten Partnerschaft.

- Datenverarbeitung und Textverarbeitung in einem Gerät
- Schweizer Normtastatur
- Konsequente Kompatibilität innerhalb des gesamten CTM-Programms



Beratung und Betreuung à la Pebe. Ein Thema, das uns interessiert:

- Nehmen Sie mit uns Kontakt auf, am besten telefonisch unter
- Wir wünschen vorerst noch mehr Informationen über:
- CTM-Computer und Peripheriegeräte
- CTM-Textsystem

Wir suchen nach einer Lösung für folgendes Problem:

Name: _____
Firma: _____
Strasse: _____
PLZ/Ort: _____

pebe

Pebe Datentechnik AG 8500 Frauenfeld Wespenstrasse 15
054 - 3 31 21

PPH

